

හොංකොං ඇන්ඩ් මැදුහදි බැනකිං කේපරෙෂන් (ලීමිටඩ්)

සිලාසහිත වගකීම් සමඟින් ගොංකොං හි ලියාපදිංචි කරන ලදී

HSBC සමූහ වන්පාරිය plc

ଶ୍ରୀମତୀ କୁମାରୀ ଆଧୁନିକ ପ୍ରକାଶ	2014	2013
	ଆଜିମାତ୍ର	ଆଜିମାତ୍ର
ଦେଖାଇଲିବ 31 ଦିନେଟ ଥିବାକି ବୁ ପରିଷଫ କାଳୀ		
ଯେତେ ଆଧୁନି	50,955	51,192
ଯେତେ ବିଷୟମ	(16,250)	(15,653)
କୁଟ୍ଟି ଯେତେ ଆଧୁନି	34,705	35,539
ଗାଁବୁ ଆଧୁନି	19,545	19,973
ଗାଁବୁ ବିଷୟମ	(3,588)	(3,539)
କୁଟ୍ଟି ଗାଁବୁ ଆଧୁନି	15,957	16,434
କୁଟ୍ଟି ଯେତେ ଆଧୁନି ଏହିକ ବେଳାଳ୍ଡ ଆଧୁନି	4,853	6,643
ବେଳାଳ୍ଡ କିମ୍ବୁ ବିଷୟମ ଏବଂ କୁଟ୍ଟି ଯେତେ ଆଧୁନି	1,907	2,047
କୁଟ୍ଟି ବେଳାଳ୍ଡ ଆଧୁନି	6,760	8,690
ଦ୍ୱୟ କାଳିନ ଶ୍ରୀ ବୁ ପରିଷଫବନଙ୍କ ବିଲ କାମିରଙ୍କ ଆବ୍ୟାକି ବେଳାଳ୍ଡରେ	508	(1,228)
କାମିରଙ୍କ ଆବ୍ୟାକି ବିଷୟମ କର ଆବି ଆବନ୍ତର ମୁଲ କରିବାରଙ୍କ ବିଲରେ	1,965	1,996
କାମିରଙ୍କ ଆବ୍ୟାକି ବିଷୟମ କର ଆବି ମୁଲ କରିବାରଙ୍କ ବିଲରେ ଏବଂ		
କୁଟ୍ଟି ଆଧୁନି / (ବିଷୟମ)	2,473	768
ମୁଲ ଆବ୍ୟାକି ବିଲରେ ଆବି ମୁଲ ଆବନ୍ତର କରିବାରଙ୍କ ବିଲରେ	1,335	2,012
ଭାବାକ ଆଧୁନି	311	322
କୁଟ୍ଟି ରୁପତଙ୍କ ବାରକ ଆଧୁନି	11,921	11,940
ରକ୍ଷଣର ରକ୍ଷଣ ଅବି ରାଜ୍ୟ, ଚକ୍ରବନ୍ଧ ରକ୍ଷଣ କାମିରଙ୍କ ବିଲାରଙ୍କ ବୁ		
ବିଲର ଅବି ଦୁର୍ଲଭତକ (କ୍ରମି) କମିଲାନ କିମ୍ବ ବିଦିକୁ ଉପରେ ଦୁର୍ଲଭ କରିବାରିଲାନ ଲୁହ ଆଧୁନି		
ଅବନ୍ତର ଏବଂରେବୁମି ଆଧୁନି	1,131	2,632
ମୁଲ ମେନେମ୍ବୁର୍ମ ଆଧୁନି	74,593	78,337
ଯେବନ ଏବଂରେବୁମି କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣକାମିରଙ୍କ କମିଲାନ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ ଯେବନ ଶ୍ରୀ ବାନିକରଙ୍କ ଗେଲିମି କମ ଆବନ୍ତର ପରେ ଆବନ୍ତର କମିଲାନକି ପ୍ରତିବାଦନଙ୍କ ବିଲର ପେର	(13,345)	(13,692)
କୁଟ୍ଟି ମେନେମ୍ବୁର୍ମ ଆଧୁନି	61,248	64,645
ଶ୍ରୀ ବାନିକରଙ୍କ ଯେବନ ଆବନ୍ତର ପରେ ଆବନ୍ତର କମିଲାନକି ପ୍ରତିବାଦନଙ୍କ ବିଲର ପେର	(3,851)	(5,849)
କୁଟ୍ଟି ମେନେମ୍ବୁର୍ମ ଆଧୁନି	57,397	58,796
ଯେବନ ମନ୍ତ୍ର କମିଲାନ ଆବି ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ	(20,366)	(19,196)
ଅକ୍ଷିତକ କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ	(18,565)	(17,065)
ଦେବାଳ୍ଲୁ, ଶିରିକଟ ବୁ କରିବାରଙ୍କ କମିଲାନ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ	(1,382)	(1,364)
ଅକ୍ଷିତକ କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ	(936)	(931)
ମୁଲ ମେନେମ୍ବୁର୍ମ ବିଷୟମ	(41,249)	(38,556)
ମେନେମ୍ବୁର୍ମ ଲାଭକ	16,148	20,240
ଅକ୍ଷିତକ କମିଲାନ ବୁ ପରିଷଫ ରକ୍ଷଣ କମିଲାନ ଆବି ବେଳାଳ୍ଡରେ	2,532	2,325
ବିଦ୍ୟୁତର ପେର ଲାଭକ	18,680	22,565
ବିଦ୍ୟୁତ ବିଷୟମ	(3,975)	(4,765)
କାଲାର୍ଟ୍ୟୁକ କାଳୀ ଲାଭକ	14,705	17,800
ପରିବାକ କମାଇବି କୋମିକରିବାକି କାଳୀ ବିଲ ଲାଭକ	13,688	16,204
କ୍ଷୁଦ୍ର କୋମିକରିବାକି କାଳୀ ବିଲ ଲାଭକ	1,017	1,596
କାଲାର୍ଟ୍ୟୁକ କାଳୀ ଲାଭକ	14,705	17,800
କାମିଲାନ କୋମିକରିବାକି କାଳୀ ବୁକି କାମିଲାନ	0.69	0.84
କାମିଲାନ କୋମିକରିବାକି କାଳୀ ବୁକି କାମିଲାନ	0.69	0.84

	2014 අ.ං.රු.ම.	2013 අ.ං.රු.ම.
දෙසැම්බර 31 දිනෙහි අවකන වූ වර්තය සඳහා		
වර්තය සඳහා ලෑ/අලුත	14,705	17,800
වෙනත විස්තරීන ආදායම/(වියදම්)		
නිකන කොන්සේල්පරලෝන පසුව ලත ගේ පැවැත්වන අනුත්තව අධිකම ප්‍රතිච්චිතයාය කොරුනා ඇත.		
විකිනීම සඳහා අඟ මුළු ආයාරෙන	2,972	(1,718)
– සඩාරුන විවිධ ප්‍රතිලාභ	4,794	(1,787)
– ආදායම් ප්‍රකාශනයට තැවත වර්ගිකරුය කළ සායාරුන විවිධ ප්‍රතිලාභ මුදල	(1,672)	(1,277)
– හාඩිකරුන අඟ සම්බන්ධයෙන ආදායම් ප්‍රකාශනයට තැවත වර්ගිකරුය කළ මුදල	374	286
– ආදායම් බද	(524)	1,060
මුදල ප්‍රවාහය ආයුර්ම්	188	(128)
– සායාරුන විවිධ ප්‍රතිලාභ / (ගැඹු)	1,512	776
– ආදායම් ප්‍රකාශනයට තැවත වර්ගිකරුය කළ සායාරුන විවිධ ප්‍රතිලාභ මුදල	(1,244)	(894)
– ආදායම් බද	(80)	(10)
ආමුළ භාවිත නැවත වෙනත විස්තරීන ආදායම් වල ගොටුය	80	(71)
වර්තයට අදාළ අගය	78	(35)
දුවත ඕර්ංණී ආදායම් ප්‍රකාශනයට තැවත වර්ගිකරුය තිරේ	2	(36)
විවිධ විගය	(8,903)	(1,372)
විදුලිය මෙහෙයුම් ඉවත තිබූ මිශ්‍ර මිශ්‍ර වූ විදුලිය විවිධ ලාභ ආදායම් ප්‍රකාශනයට තැවත වර්ගිකරුය ලද	(21)	(290)
වෙනත විවිධ වෙනත්විම්	(8,917)	(1,154)
විවිධ වෙනත්විම් සඳහා ආදායම් බද	35	72
ලත ගේ පැවැත්වන පසුව ප්‍රතිච්චිතයාය තරුන කොළඹ අධිකම:		
– නිශ්චිත ප්‍රතිච්චිත වතකම්/වතක්ම් තැවත ඇගේම්	1,985	(458)
– ආදායම් බදවාවට පෙර	2,419	(601)
– ආදායම් බද	(434)	143
වර්තය සඳහා බද අඩුකළ පසු වෙනත විස්තරීන ආදායම්	(3,678)	(3,747)
වර්තය සඳහා මුළු විස්තරීන	11,027	14,053
මුළු විස්තරීන ආදායම්		
– මිටි ආයාරෙන ගොටු ජීවිතව අනිති ගොටුය	9,245	12,644
– සුදු ගොටු ජීවිතව අනිති ගොටුය	1,782	1,409
වර්තය සඳහා සමස්ත විස්තරීන ආදායම	11,027	14,053

କୁରାଙ୍ କୁଦିନ ଅନୁଲାତ (%) ଦେଖାଇଥିବା 31 ଦିନର	2014	2013
ପରମୀ ରେଲ୍ ପ୍ରାଣିଶକ୍ତି	12.5	14.5
ପ୍ରାଣିଶକ୍ତି	15.6	17.8
କାଳିଜଳ ଉଚ୍ଚ ବିଶକ୍ତି ଉକ୍ତ ବିଦ୍ୟୁତରେ ରହୁ ପ୍ରକିଳାଣକ	0.5	0.7
କୋରିକ ପ୍ରାଣିଶକ୍ତି କାଳିଜଳ ଉକ୍ତ ପ୍ରକିଳାଣକ	7.3	9.2

*2014 පැහැර 01 දින සිට CRD IV මෙහෙයුම්පතකට යොමු ඇත. මූල අවස්ථා සඳහා අවස්ථා දැක්වා ඇත්තේ දැන වෙතක් තෙවන සියලුම 2014 රුප්‍රේච්‍රු 31 දිනට ගෙවන කර දැන්වන මූල්‍ය එම පැහැර මිත ය. 2013 රුප්‍රේච්‍රු නිස්පාදන Basel 2.5 පැහැර මිත යේ.

වෙතත් ගනුදෙනුකරුවෙන් වෙත රාජ නා අයවිය යුතු මුදල - උප එලය		
	2014 ඇ.බ.ම.	2013 ඇ.බ.ම.
දෙනෙමිල 31 දිනතේ අවසන වූ වර්තය සඳහා		
පුද්ගලික		
මුළු කාරුවල තෝට්ටින උධීය	393,554	410,728
වෙතත් පුද්ගලික	286,524	299,875
සංස්ථාවිත සහ වාත්මික		
නිලධාරුන	107,030	110,853
ඡාත්‍යන්තර ටෙලෙකුම ය යොවා	540,556	543,265
වාත්මික නිශ්චල යැපල	106,986	113,850
යුද්ධ සම්බන්ධ-වෙතත්	180,791	184,668
රෝග	73,293	74,846
වෙතත්-වාත්මික	52,387	44,832
මුළු		
බඟා තොටි මුළු ආයතන	6,143	7,277
වියටිල ගිණුම්	120,956	117,792
වතකම්-අධ්‍යාර්ථ තුවන වර්ගිකරණය කරන ලද සුරුකුම්පල	50,818	50,523
එකතුව	48,799	48,537
	2,019	1,986
	2,069	2,716
	986,997	1,007,232

For more information about the study, please contact the study team at 1-800-258-4263 or visit www.cancer.gov.

	ລາຍລະອຽດ ການຄ່າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ			ເວົ້າ	ເວົ້າ	ເວົ້າ
							ລາຍລະອຽດ ການຄ່າ	ລາຍລະອຽດ ການຄ່າ	ລາຍລະອຽດ ການຄ່າ			
ຈທລວມ 01 ສຶບຕ	9,415	11,135	5,851	128,728	97	(121)	(542)	27,308	181,871	8,588	190,459	
ກາງເລື່ອງ ຂັດຍາ ວິ ລາຍກ	–	–	–	13,688	–	–	–	–	13,688	1,017	14,705	
ຊາຍຂູ້ ພຶກສິ່ນຕາ ທຳມະນີ (ໄລ ດຸນກະລ ປູ້)	–	–	–	2,066	2,025	189	(8,723)	–	(4,443)	765	(3,678)	
ທີ່ທີ່ ຂັດຍາ ຮົບໃຫ ທຳມະນີ	–	–	–	–	2,025	–	–	–	2,025	947	2,972	
ມູນຄ ປູ້າພ ຜົມບົນດ ແລົບ	–	–	–	–	–	189	–	–	189	(1)	188	
ວທກທ/ບວກທ ມ ຕ ທີ່ທີ່ ປົມລາຍ ນໍວິວຕ ດຸກເກີມ	–	–	–	1,986	–	–	–	–	1,986	(1)	1,985	
ອານຸມະນ ຂ ນ ບັດ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ ອ	–	–	–	80	–	–	–	–	80	–	80	
ວິດູ້ ພຶກສິ່ນຕາ ທຳມະນີ ເວົ້າ	–	–	–	–	–	–	(8,723)	–	(8,723)	(180)	(8,903)	
ກາງເລື່ອງ ຂັດຍາ ຖຸ່ນ ພຶກສິ່ນຕາ ທຳມະນີ	–	–	–	15,754	2,025	189	(8,723)	–	9,245	1,782	11,027	
ຍ່ວດ ເກວັດ ຂ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ	60	917	–	(710)	–	–	–	–	267	–	267	
ລາງານ ເວົ້າ ພຶກສິ່ນຕາ ທຳມະນີ	134	(134)	–	2,709	–	–	–	–	2,709	–	2,709	
ທີ່ທີ່ ຂ ດ ປ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ	–	–	5,681	–	–	–	–	–	5,681	–	5,681	
ເກວັດ ພຶກສິ່ນຕາ ທຳມະນີ	–	–	–	(9,893)	–	–	–	–	(9,893)	(712)	(10,605)	
ເກວັດ ມ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ ດ	–	–	–	732	–	–	–	–	732	–	732	
ຊາຍຂູ້ ຢ ດ	–	–	–	(176)	21	(10)	–	–	(165)	(127)	(292)	
ຈະເລີຍ 31 ສຶບຕ	9,609	11,918	11,532	137,144	2,143	58	(9,265)	27,308	190,447	9,531	199,978	

භාවිත ප්‍රතිච්ඡල නො ඇති මෙම තොගයෙහි ප්‍රතිච්ඡල නො ඇති. 2014 ජූනි තැන් 31 දිනෙහි අංශයෙහි වි ප්‍රතිච්ඡල නො ඇති හෝ HSBC සමඟ තොගයෙහි PLC වි ප්‍රතිච්ඡල නො ඇති.

